

Handschriften / Autographen

Tagebuch und Reisetagebuch von August Tholuck.

Tholuck, August

Halle (Saale), 21.07.1838-27.06.1850

Dezember 1839

Nutzungsbedingungen

Die Digitalisate des Francke-Portals sind urheberrechtlich geschützt. Sie dürfen für wissenschaftliche und private Zwecke heruntergeladen und ausgedruckt werden. Vorhandene Herkunftsbezeichnungen dürfen dabei nicht entfernt werden.

Eine kommerzielle oder institutionelle Nutzung oder Veröffentlichung dieser Inhalte ist ohne vorheriges schriftliches Einverständnis des Studienzentrums August Hermann Francke der Franckeschen Stiftungen nicht gestattet, das ggf. auf weitere Institutionen als Rechteinhaber verweist. Für die Veröffentlichung der Digitalisate können gemäß der Gebührenordnung der Franckeschen Stiftungen Entgelte erhoben werden.

Zur Erteilung einer Veröffentlichungsgenehmigung wenden Sie sich bitte an die Leiterin des Studienzentrums, Frau Dr. Britta Klosterberg, Franckeplatz 1, Haus 22-24, 06110 Halle (studienzentrum@francke-halle.de)

Terms of use

All digital documents of the Francke-Portal are protected by copyright. They may be downloaded and printed only for non-commercial educational, research and private purposes. Attached provenance marks may not be removed.

Commercial or institutional use or publication of these digital documents in printed or digital form is not allowed without obtaining prior written permission by the Study Center August Hermann Francke of the Francke Foundations which can refer to other institutions as right holders. If digital documents are published, the Study Center is entitled to charge a fee in accordance with the scale of charges of the Francke Foundations.

For reproduction requests and permissions, please contact the head of the Study Center, Frau Dr. Britta Klosterberg, Franckeplatz 1, Haus 22-24, 06110 Halle (studienzentrum@francke-halle.de)

[urn:nbn:de:gbv:ha33-1-174186](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:gbv:ha33-1-174186)

never, never before in my life I enjoyed a happiness like the present one. I was so perfectly happy without the lessons & the students with my wife & my house & now, how happy am I with the lessons. In the Corinthians it was so full, that not one place in the Church was empty. In the Moral it. I walked at it with a young man from Wickham & Blesse from Oxford. I met Wicks who spoke in rapture of last Monday in the Missionary meeting & of the Hengstbach. Oh how thankful am I! Mr. Schafe from Schaaf. & Kienlen are here, Mr. Schaf in my house is most charming. Kuffel next to my house, Gerner from Bielefeld. But oh poor Miller, what sufferer! Oh dear Lord have compassion upon him! I am in a state of suspense what impression the Rev. Luchwill make. Perhaps this will be the most important of all my looks.

ما قاله
غوريته منه
اشتران
كلمه يقولونه
confession

Sunday 10th Nov. morning
رجعت بعد و تكلمنا نعيما نعيما ثم قعد بقربنا ليو و تخاور دلبريق معي مثل صباب و برجوع
وجدت سور فلوس هنوار و جا هارتونج من Lamsatz و زوجتي ملو له المحبة و نفسي
مثل حاملة ابا ابا ما كنت شي مثل الان لازم ان اعقد كل وقت على الله لان
في هذا الصبستر ظهر ان لا يبقى لي الا قليل قليل و امبرج قريت Carsten و ملو
كل في يفتي قبضت هنوار 420 في نورال 100 الاوضة 16 مولو كلكا و في قورينطر
Tuesday 3 Dec Godakev. 1839

99 و في انسيقلويديا 420 في نورال 100 الاوضة 16 مولو كلكا و في قورينطر
و في يارابن اظن 160 و في تاريخ اليوم يكتبوا اني هيجيلتي و لا يبيطست و زوجتي تقرا
و يزيد علمها و عقلها و عيشي متغير كله و سبحان الله يسمع صلواتي
I thanked God warmly for having not discarded me & layed me by as they
been afraid of I was happy without my lectures & since they have
begun I rejoice in this success. The last sermon on the dead least
has also made a deep impression & I feel how much my

book of meditation has increased my ability in meeting sermons
in preaching practically. It is a new period of life indeed.
I had last year before my marriage the feeling that my
life was gone by & nothing new could happen & look all
has become new, no wish is unfulfilled, also my health
has increased. Perhaps my book of meditation will contribute
to afford me gratification, though my preface to the Angels
will perhaps bring upon me new attacks.

Monday 16 Dec. My Goodies said that Wegand had reported that
hundreds are in demand, & Platz had said that Bertus ordered him
to send the remaining 500 copies likewise for Leipzig. Should indeed
a new edition be required within short time? Thus God can bless
where man does not think of. If it should take place & if
the money from A. comes likewise I can do the more for the
family. Oh Lord teach me to employ it according to thy good
pleasure. Yesterday morning the calling from Murwick but
somewhat dry so that I am lead to think that Platz did not
wish it heartily.

Friday 19 Dec 39

قبضت مکتوبا من بطرس يقول ان في بازار طردوا كتابي و ان
يطبع لا بعد فسخ ذلك يحزنني : فاشيت مع اونغر من مغدبون و لاوه من لايطسقو و
ميكائيل من هاله لا تكلوا قط و في المدرسة لا حضرين لا عدة قليل و لا كثيرين
يجبوا الي
نهار ٢٩ ديسمبر ١٨٣٩ في الصباح في الكنيسة عند درباندر لا قال لا ما العام
الخاصي : في الصباح بعد قيامي كتبت شعرا و رسلته الى ميلر : استنظر بغاية
الاستنظار ان سيدي ستقو من مطرسبون يحمل مکتوبي الى هونغستونج و ان
الجلد الثاني يجي في ايدي الناس لانه حتى الان لا يعرفوا شي من شعري
و بطرس كتب ان ناس برلين و همبورج الذين نصرى بطردوه و لا يستشروه
لا غير الناس